Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 55 (1937)

Heft: 244

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 10.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Bern
Dienstag, 19. Oktober
1937

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne
Mardi, 19 octobre
1937

Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich
ausgenommen Sonn- und Feiertage

LV. Jahrgang — LVme année

Paraît journellement
le dimanche et les jours de fête exceptés

Monatsbeilage
Die Volkswirtschaft

Supplément mensuel
La Vie économique

Supplemento mensile
La Vita economica

N° 244

Redaktion und Administration:
Effingerstrasse 3 in Bern. Telephon Nr. 21.660

Abonnement: *Schweiz:* Jährlich Fr. 24.30, halbjährlich Fr. 12.30, vierteljährlich Fr. 6.30, zwei Monate Fr. 4.30, ein Monat Fr. 2.30 — *Ausland:* Zuschlag des Porto — Es kann nur bei der Post abonniert werden — Preis der Einzelnummer 25 Rp. — **Annoncen-Regie: Publicitas A. G.** — **Insertionspreis: 50 Rp.** die sechsgespaltene Kolonelzeile (Ausland 65 Rp.)

Rédaction et Administration:
Effingerstrasse 3, à Berne, Téléphone n° 21.660

Abonnements: *Suisse:* un an, 24 fr. 30; un semestre, 12 fr. 30; un trimestre, 6 fr. 30; deux mois, 4 fr. 30; un mois, 2 fr. 30 — *Etranger:* Frais de port en plus — Les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste — Prix du numéro 25 cts — **Régie des annonces: Publicitas S.A.** — **Prix d'insertion: 50 cts** la ligne de colonne (Etranger: 65 cts)

N° 244

Inhalt — Sommaire — Sommario

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.
Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Marche di fabbrica e di commercio 91470—91499.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Verfügung Nr. 9 des eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements betreffend die Ueberwachung von Warenpreisen (Gebührenordnung für die Zündholzbranche). — Ordonnance n° 9 du département fédéral de l'économie publique concernant le contrôle des prix de marchandises (Tarif des taxes pour l'industrie et le commerce des allumettes).
Schweiz. Nationalbank, Ausweis. — Banque nationale suisse, situation hebdomadaire.
Postüberweisungsdienst mit dem Ausland. — Service international des virements postaux.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Zürich — Zurich — Zurigo

Verwaltung von Liegenschaften. — 1937. 15. Oktober. **Steinmühle A.-G.,** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 16 vom 21. Januar 1935, Seite 173), Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Liegenschaften usw. Die Unterschrift des aus dem Verwaltungsrat ausgeschiedenen Carl Müller ist erloschen. Als weiteres Verwaltungsratsmitglied wurde neu gewählt Hans Meyer, von und in Zürich. Er zeichnet kollektiv mit dem nun ebenfalls Kollektivunterschrift führenden Verwaltungsratspräsidenten Carl Müller-Landolt.

Verwaltung von Liegenschaften usw. — 15. Oktober. **Uranus A.-G.,** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 276 vom 24. November 1936, Seite 2757), Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Liegenschaften und Betrieb gewerblicher Unternehmungen. In ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 1. Oktober 1937 haben die Aktionäre die Erhöhung des Aktienkapitals von bisher Fr. 5000 auf Fr. 75,000 beschlossen und durchgeführt durch Ausgabe weiterer 140 Namenaktien zu Fr. 500. § 3 der Statuten wurde entsprechend abgeändert. Es zerfällt das Fr. 75,000 betragende Aktienkapital in 150 auf den Namen lautende, voll einbezahlte Aktien zu Fr. 500. Durch eine weitere Revision der Statuten werden die bisher publizierten Bestimmungen nicht berührt. Als weiteres Mitglied des Verwaltungsrates ist gewählt worden und führt Kollektivunterschrift Heinrich Honegger-Ott, von Zürich, in Rüschlikon. Die Firmazeichnung erfolgt fortan durch den Präsidenten des Verwaltungsrates kollektiv mit je einem der übrigen Verwaltungsratsmitglieder. Das Geschäftsdomizil befindet sich nun in Zürich 8, Utoquai 45 (im Hotel Eden au Lac).

15. Oktober. **Erva Reklame- und Verlags A.-G.,** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 274 vom 21. November 1936, Seite 2743). Robert Hofmann und Richard Katz sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; die Unterschrift des erstern ist erloschen. Neu wurden in den Verwaltungsrat gewählt Robert Hofmann, als Präsident; und Fritz Hofmann, als weiteres Mitglied; beide von Wald (Zürich), in Zürich. Die Genannten führen Einzelunterschrift.

15. Oktober. **CARBURA Schweizerische Zentralstelle für den Import flüssiger Brennstoffe,** Verein, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 95 vom 25. April 1935, Seite 1057). Als Vorstandsmitglied und zugleich Präsident ist neu gewählt worden Dr. Alois ab Yberg, von und in Schwyz. Er führt Kollektivunterschrift mit je einem der übrigen Zeichnungsberechtigten.

15. Oktober. **In- und ausländische Hölzer A.-G. Zürich,** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 71 vom 27. März 1937, Seite 723). In der ordentlichen Generalversammlung vom 7. Oktober 1937 haben die Aktionäre § 9 der Statuten abgeändert. Der Verwaltungsrat besteht nunmehr aus einem Mitgliede. Hermann Faller-Rau ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

15. Oktober. **Kleswerk Bassersdorf A.-G.,** mit Sitz in Zürich (S. H. A. B. Nr. 288 vom 8. Dezember 1936, Seite 2877). Das Fr. 100,000 betragende, in 100 Namenaktien zu Fr. 1000 zerfallende Aktienkapital der Gesellschaft ist nunmehr voll einbezahlt.

Elektrische Apparate. — 15. Oktober. **Kadus Aktiengesellschaft,** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 130 vom 8. Juni 1937, Seite 1321), Verkauf von elektrischen Apparaten und solchen für das Coiffeurgewerbe. Erwin Rickenbach ist aus dem Verwaltungsrate ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen.

Bäckerei, Konditorei. — 15. Oktober. Die Firma **Adolf Bachmann,** in Bülach (S. H. A. B. Nr. 90 vom 11. April 1911, Seite 605), Bäckerei, Konditorei und Mehlhandlung, ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

Modewaren, Trauerartikel. — 15. Oktober. Die Firma **Ottilie Frigge,** in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 62 vom 17. März 1925, Seite 445), Modewaren und Trauerartikel, ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Restaurant. — 15. Oktober. Inhaber der Firma **Erwin Börlin-Münch,** in Zürich 9, ist Erwin Börlin-Münch, von Oltingen (Baselland), in Zürich 9. Restaurationsbetrieb. Albisriederstrasse 180, z. Morgenstern.

Elektrotechnische Artikel. — 15. Oktober. Inhaber der Firma **Gottl. Bosshard,** in Winterthur 4, ist Gottlieb Bosshard-Bosshard, von Winterthur, in Winterthur 4. Elektrotechnische Artikel en gros. Oberfeldstrasse 49.

Alkoholfreies Café. — 15. Oktober. Inhaber der Firma **Josef Brizzi,** in Zürich 1, ist Giuseppe Michele Brizzi, von Schaffhausen, in Zürich 1. Betrieb eines alkoholfreien Cafés. Schützengasse 14, zum «Mercantil».

Kolonialwaren. — 15. Oktober. Ueber den Inhaber der Firma **Heinrich Fischer,** in Winterthur 1 (S. H. A. B. Nr. 89 vom 18. April 1929, Seite 790), Kolonialwaren, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Winterthur vom 6. Oktober 1937 der Konkurs erkannt worden.

15. Oktober. Durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 11. September 1937 ist über die **Immobiliengenossenschaft Eleonore,** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 28 vom 4. Februar 1937, Seite 266), der Konkurs erkannt worden.

Verwaltung von Schutzrechten. — 15. Oktober. Ueber die Firma **Bacot Aktiengesellschaft,** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 89 vom 19. April 1937, Seite 909), Erwerb und Verwaltung von gewerblichen Schutzrechten insbesondere auf dem Gebiete der Textilindustrie usw., ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 7. September 1937 der Konkurs eröffnet worden. Gemäss Art. 736, Ziffer 3, O. R. ist die Gesellschaft aufgelöst. Das Konkursverfahren wurde mangels Aktiven eingestellt.

Autotransporte. — 15. Oktober. Die durch Konkurs aufgelöste Aktiengesellschaft **Transit A.-G.,** Fernautotransporte, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 176 vom 31. Juli 1937, Seite 1802), deren Geschäftsbetrieb aufgehört hat, wird gemäss Art. 66, Absatz 2, der Handelsregisterverordnung von Amtes wegen gelöscht.

Bern — Berne — Berna

Bureau Aarberg

Spezereien, Geschirr, Mercerie, Wein. — 1937. 15. Oktober. Inhaber der Einzelfirma **Gottfried Salzmann,** in Vorimholz, Gemeinde Grossaffoltern, ist Gottfried Salzmann, von Eggiwil, in Vorimholz. Spezerei- und Geschirrhandlung, Mercerie, Verkauf von Wein über die Gasse.

15. Oktober. **Spar- & Leihkasse Lyss,** Aktiengesellschaft mit Sitz in Lyss (S. H. A. B. Nr. 110 vom 11. Mai 1928, Seite 938). Die Einzelzeichnungsberechtigung des Paul Weibel, Präsident des Verwaltungsrates, ist in Nachachtung des Art. 6 der Vollziehungsverordnung vom 26. Februar 1935 zum Bundesgesetz über die Banken und Sparkassen erloschen. Die Kasse hat Prokura mit Berechtigung zur Einzelzeichnung erteilt an Notar Oskar Möri, von und in Lyss.

Bureau Bern

Gläubigergemeinschaften. — 15. Oktober. Aus der Verwaltung der Genossenschaft **«Salus»,** mit Sitz in Bern, Sicherung und Förderung der wirtschaftlichen Interessen der Mitglieder durch Bildung von Gläubigergemeinschaften u. dgl. (S. H. A. B. Nr. 211 vom 10. September 1937, Seite 2073), ist ausgetreten der Präsident Walter Bertschi; seine Unterschrift ist erloschen. An dessen Stelle wurde als Präsident der Verwaltung gewählt Dr. jur. Werner Hauswirt, von Gsteig bei Saanen, in Bern. Neues Domizil: Fischerweg Nr. 15 (beim Präsidenten).

Gipser- und Malergeschäft. — 15. Oktober. Die Kollektivgesellschaft **Hostettler & Sollberger,** Gipser- und Malergeschäft, in Bern (S. H. A. B. Nr. 211 vom 10. September 1929, Seite 1842), hat sich aufgelöst und ist erloschen. Die Liquidation der Firma ist vollständig durchgeführt.

Bureau Biel

Uhrenarmbänder. — 14. Oktober. Eintragung von Amtes wegen verfügt durch den Handelsregisterführer gestützt auf Art. 57, Abs. 4, der Verordnung.

Inhaber der Einzelfirma **Louis Albert Bridler,** in Biel, ist Louis Albert Bridler, von Müllheim (Thurgau), in Biel. Herstellung von Uhrenarmbändern aus Leder. Unterer Quai 78.

14. Oktober. **Société anonyme immobilière Rue Heilmann,** Aktiengesellschaft in Biel (S. H. A. B. Nr. 278 vom 26. November 1936, Seite 2778). Die Gesellschaft hat in der ausserordentlichen Generalversammlung vom 25. September 1937 die Statuten revidiert. Die Dauer der Gesellschaft ist nunmehr unbeschränkt. Die übrigen bereits publizierten Tatsachen haben keine Aenderung erfahren.

15. Oktober. **Société Immobilière Rue Sandrain Nr. 4 S. A.,** Aktiengesellschaft, in Biel (S. H. A. B. Nr. 278 vom 26. November 1936, Seite 2779). Die Gesellschaft verzeigt Geschäftsdomizil an der Sandrainstrasse 4.

Bureau Frutigen

2. Oktober. Unter der Firma **Viehzuchtgenossenschaft Reichenbach II** besteht auf Grund der Statuten vom 29. Mai 1937 auf unbestimmte Dauer, mit Sitz in Reichenbach, eine Genossenschaft, welche bezweckt, durch gemeinschaftliche Beschaffung von vorzüglichen Zuchtstieren den Viehstand nach allen Richtungen hin zu veredeln und zu vervollkommnen, sowie eine den Lokalverhältnissen der Genossenschaft entsprechende Organisation für den Handel zu schaffen. Ein Gewinn wird nicht bezweckt. Die Mitglieder haben Anteilscheine im Betrage von Fr. 20 einzulösen. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur das Vermögen derselben. Die persönliche Haftbarkeit der einzelnen Genossenschafter ist ausgeschlossen. Die Publikationen der Genossenschaft erfolgen in den vom Gesetz vorgeschriebenen Fällen im Schweizerischen Handelsamtsblatt, sonst im Amtsanzeiger von Frutigen oder durch Bietkarten. Die rechtsverbindliche Unterschrift namens der Genossenschaft führen der Präsident, Vizepräsident und Sekretär kollektiv zu zweien. Der Vorstand besteht aus 5 Mitgliedern. Präsident, zugleich Kassier ist Karl Lauener, Jak. sel., von Lauterbrunnen, in Reudlen-Reichenbach; Vizepräsident: Jakob Jaggi-Schmid, Joh. sel., in Reudlen, von und zu Reichenbach; Sekretär, zugleich Zuchtbuchführer: Walter Allenbach, Gottfr. Sohn, in Wengi, von und zu Reichenbach.

Luzern — Lucerne — Lucerna

Passementerie, Nouveautés, Mercerie. — 1937. 13. Oktober. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Wiener & Co.**, Passementerie, Nouveautés, Mercerie en gros, sowie Fabrikation von Damenmodeartikeln, in Luzern (S. H. A. B. Nr. 26 vom 1. Februar 1936, Seite 261), hat sich infolge Austritts des Gesellschafters Franz Wiener aufgelöst; die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die neue Firma « Sigmund Wiener & Co. », in Luzern.

Sigmund Wiener, ungarischer Staatsangehöriger, und David Neufeld, von Horw, beide wohnhaft in Luzern haben unter der Firma **Sigmund Wiener & Co.**, in Luzern, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche mit dem 12. Oktober 1937 begonnen und auf dieses Datum Aktiven und Passiven der erloschenen Firma « Wiener & Co. », in Luzern übernommen hat. Sigmund Wiener ist unbeschränkt haftender Gesellschafter; David Neufeld ist Kommanditär mit dem Barbetrage von Fr. 10,000. Passementerie, Nouveautés, Mercerie en gros, sowie Fabrikation von Damenmodeartikeln. Seidenhofstrasse 3.

Freiburg — Fribourg — Friborgo

Bureau de Fribourg

Participations financières. — 1937. 16 octobre. Suivant procès-verbal authentique d'assemblée générale extraordinaire du 22 septembre 1937, dressé par Me Pierre Jeandin, notaire, à Genève, la société anonyme dite **Sac S. A.**, ayant jusqu'ici son siège à Fribourg (F. o. s. du c. du 25 janvier 1937, nº 19, page 183), a décidé de transférer son siège à Genève (F. o. s. du c. du 13 octobre 1937, nº 239, page 2300). La société est radiée d'office au bureau du registre du commerce de Fribourg.

Bureau Murten (Bezirk See)

Käserei. — 7. Oktober. Inhaber der Firma **Ernst Zaugg**, in Ulmiz, ist Ernst Zaugg, Sohn des Fritz, von Eggiwil (Bern), in Ulmiz. Käsereibetrieb.

Käserei. — 7. Oktober. Inhaber der Firma **Hans Zenger**, in Salvenach, ist Hans Zenger, Sohn des Johann sel., von Habkern, in Salvenach. Käsereibetrieb.

Käserei. — 8. Oktober. Inhaber der Firma **Ernst Bachmann**, in Grissach, ist Ernst Bachmann, Sohn des Alfred, von Röthenbach i. E., in Grissach. Käsereibetrieb.

Käse, Butter, Kaffeewirtschaft. — 8. Oktober. Die Firma **Albert Jöhr**, Käse- und Butterhandlung, Kaffeewirtschaft, in Murten (S. H. A. B. Nr. 148 vom 9. April 1906, Seite 589), ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

Käse, Butter, Kaffeewirtschaft. — 8. Oktober. Inhaber der Firma **Frau Katharina Jöhr**, in Murten, ist Katharina Jöhr, geb. Ramseier, Witwe des Albert, von Innerbirrmoos, in Murten. Käse- und Butterhandlung, Kaffeewirtschaft. Hauptgasse 36.

Käserei. — 12. Oktober. Inhaber der Firma **Alfred Schädeli**, in Lurtigen, ist Alfred Schädeli, Sohn des Alfred, von Münchenbuchsee, in Lurtigen. Käsereibetrieb.

Boulangerie, épicerie. — 12 octobre. Le titulaire de la raison individuelle **Joseph Richoz**, à Courtepin, est Joseph Richoz, fils de Célestin, de Vanderens, à Courtepin. Boulangerie-épicerie. Quartier de la Gare, à Courtepin.

Käserei. — 13. Oktober. Inhaber der Firma **Ramseier Jakob**, in Nant, Gemeinde Vuilly-Le-Bas, ist Jakob Ramseier, Karls sel., von Trub, in Nant. Käsereibetrieb.

Käserei. — 14. Oktober. Inhaber der Firma **Fritz Zaugg**, in Jeuss, ist Fritz Zaugg, Sohn des Fritz, von Eggiwil, in Jeuss. Käsereibetrieb.

Bäckerei, Spezereien. — 14. Oktober. Die Firma **Alfred Bula**, Bäckerei- und Spezereihandlung, in Galmiz (S. H. A. B. Nr. 22 vom 28. Januar 1930, Seite 195), ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

Bäckerei, Spezereien. — 14. Oktober. Inhaberin der Firma **Gertrud Bula**, in Galmiz, ist Gertrud Bula, Tochter des Alfred sel., von und in Galmiz. Bäckerei und Spezereihandlung.

Käserei. — 14. Oktober. Inhaber der Firma **Hans Marti**, in Galmiz, ist Hans Marti, Sohn des Friedrich, von Kallnach, in Galmiz. Käsereibetrieb.

Käserei. — 15. Oktober. Inhaber der Firma **Johann Hänni**, in Lugnorre, Gemeinde Vuilly-Le-Haut, ist Johann Hänni, Sohn des Gottfried, von Toffen, in Lugnorre. Käsereibetrieb.

Bureau de Romont (district de la Glâne)

Meubles. — 12 octobre. Par ordonnance du 8 octobre 1937, le Président du Tribunal de la Glâne a prononcé la faillite d'Emile Aebischer, à Romont, titulaire de la raison individuelle **E. Aebischer**, sellerie, commerce de meubles, à Romont (F. o. s. du c. du 20 décembre 1917, nº 298, page 1982).

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Olten-Gösgen

1937. 16. Oktober. **Eisenhof A. G.**, in Olten, Handel in Eisen, Eisenwaren, Haushaltungsartikeln, Werkzeugen, Metallen und Kohlen (S. H. A. B. Nr. 113 vom 19. Mai 1937, Seite 1153). Zu weitern Mitgliedern des Verwaltungsrates wurden gewählt Konrad Weiss, von Herisau, und Arthur Baumgartner jun., von Hasle bei Burgdorf, beide in Olten. Sie verpflichten die Gesellschaft je durch Einzelunterschrift. Die Prokuraunterschrift des Konrad Weiss ist erloschen.

Basel-Land — Bâle-Campagne — Basilea-Campagna

Metzgerei usw. — 1937. 12. Oktober. Ueber den Inhaber der Firma **Franz Trinkler-Stocker**, Metzgerei und Wursterei, in Allschwil (S. H. A. B. Nr. 235 vom 8. Oktober 1937, Seite 2267), ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidenten von Arlesheim vom 4. Oktober 1937 der Konkurs erkannt worden.

Obst, Gemüse. — 12. Oktober. Ueber die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Gebr. Bolognini**, Engroshandel in Obst und Gemüse, in Allschwil (S. H. A. B. Nr. 11 vom 15. Januar 1932, Seite 115), ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidenten von Arlesheim vom 8. Oktober 1937 der Konkurs erkannt worden.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

Berichtigung zum Eintrag vom 5. Oktober 1937 betreffend die **Immobiliengenossenschaft « Grundwerte », St. Gallen**, Genossenschaft mit Sitz in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 237 vom 11. Oktober 1937, Seite 2282). Das Geschäftslokal befindet sich nicht Lämmlisbrunnstrasse 62, sondern Steinachstrasse 74.

Hutgeschäft, Haushaltungsartikel, Wollwaren. — 1937. 14. Oktober. Inhaber der Firma **Josef Martin Bernet**, in Zuzwil, ist Josef Martin Bernet, von und in Zuzwil. Hutgeschäft, Haushaltungsartikel, Wollwaren; Dorf.

14. Oktober. Inhaber der Firma **Werkstätte für Maschinen- und Apparatebau Ammann**, in Wattwil, ist Heinrich Ammann, von Wängi (Thurgau), in Kappel. Die Firma erteilt Einzelprokura an Jules Leutenegger, von Wallenwil-Sirnach (Thurgau), in Wattwil-Rietstein. Maschinen- und Apparatebau; Bleiken.

14. Oktober. **Metalltextilwerk A.-G.**, Aktiengesellschaft, mit Sitz in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 27 vom 3. Februar 1936, Seite 268). Die Kollektivprokura des Kurt Lanzrein ist erloschen.

Tabakwaren. — 14. Oktober. Die Firma **C. Hugo Heinz**, Handel in Tabakwaren, in St. Gallen C. (S. H. A. B. Nr. 165 vom 18. Juli 1934, Seite 1995), ist infolge Aufgabe des Geschäftes und Verzichts des Inhabers erloschen.

Möbel. — 14. Oktober. Die Firma **Mathias Litscher**, Möbelhandlung, in Sevelen (S. H. A. B. Nr. 99 vom 30. April 1929, Seite 888), ist infolge Veräusserung des Geschäftes und Verzichts des Inhabers erloschen.

Dampfbügelanstalt, Färberei usw. — 14. Oktober. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma **John & Co.**, Dampfbügelanstalt, Färberei, chemische Waschanstalt, in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 180 vom 5. August 1929, Seite 1606), ist infolge Auflösung und durchgeführter Liquidation erloschen.

Graubünden — Grisons — Grigioni

Getreide, Kolonialwaren, Holz usw. — 1937. 4. Oktober. Die Firma **Lietha & Cie.**, Getreide, Mehl, Kolonialwaren, Holzhandlung, Müllerei und Sägerei, in Grüsch (S. H. A. B. Nr. 213 vom 11. September 1936, Seite 2167), ist infolge Auflösung der Kollektivgesellschaft und Umwandlung in eine Kommanditaktiengesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma « Lietha & Cie. Kom. A.-G. ».

Unter der Firma **Lietha & Cie. Kom. A.-G.**, hat sich, mit Sitz in Grüsch auf unbestimmte Dauer eine Kommanditaktiengesellschaft gebildet. Die Statuten datieren vom 24. September 1937. Zweck der Gesellschaft ist der Handel mit Getreide, Mehl, Kolonialwaren, Holz und der Betrieb einer Müllerei und Sägerei, sowie eines Elektrizitätswerkes. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Kaufvertrag vom 24. September 1937 Aktiven und Passiven der bisherigen Kollektivgesellschaft « Lietha & Cie. », in Grüsch, auf Grund der Bilanz vom 1. Juli 1937, wonach die Aktiven Franken 3,008,604.24 und die Passiven Fr. 2,178,604.24 betragen. Der Uebernahmepreis beträgt Fr. 830,000 und wird getilgt durch Uebergabe von 166 Aktien zu Fr. 5000. Das Grundkapital der Gesellschaft beträgt Franken 830,000 und ist eingeteilt in 166 auf den Namen lautende Aktien zu je Fr. 5000, welche durch vorerwähnte Sachwerte voll liberiert sind. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Bekanntmachungen an die Aktionäre erfolgen mittelst Chargébriefes. Unbeschränkt haftende Gesellschafter sind Andreas Lietha, Christian Obrecht, Johann Lietha und Stefan Niggli-Flütsch, alle von und wohnhaft in Grüsch. Die Aufsichtsstelle besteht aus 1—5 Mitgliedern und ist wie folgt bestellt worden: Pfarrer Ernst Maag, von Bachenbülach, in Weiningen, als Präsident, Dr. Helmut Trenkel, von Zürich, in Arosa, als Vizepräsident, und Major Andreas Toggwyler, von Grüsch, in Chur. Die rechtsverbindliche Unterschrift für die Gesellschaft führen die Mitglieder der Verwaltung (unbeschränkt haftende Gesellschafter) einzeln. Einzelprokura ist erteilt an Johannes Michel, von und in Grüsch, und an Peter Lietha, von und in Grüsch.

Aargau — Argovie — Argovia

Druckerei. — 1937. 15. Oktober. Inhaber der Firma **Hans Lehner**, in Rheinfelden, ist Hans Lehner, von Stilli, in Rheinfelden. Druckerei. Marktgasse 113.

15. Oktober. Die Firma **Schraubenfabrik Eva A. G. (vormals E. Vogel)**, in Aarau (S. H. A. B. Nr. 102 vom 4. Mai 1937, Seite 1040), erteilt Einzelprokura an Klara Berner, von Unterkulm, in Schlieren. Die Prokura des Hans Ott ist erloschen.

Metzgerei. — 15. Oktober. Inhaber der Firma **Gotthold Urech-Honauer**, in Sarmenstorf, ist Gotthold Urech-Honauer, von Seon, in Sarmenstorf. Metzgerei und Wursterei. Dorfstrasse Nr. 85.

Geschäftsagentur. — 15. Oktober. Inhaber der Firma **Dr. R. Mühlebach**, in Brugg, ist Dr. jur. Robert Mühlebach, von Tegerfelden, in Brugg. Geschäftsagentur. Zürcherstrasse 16.

15. Oktober. Die Firma **Bolliger-Kloter, Lebensmittel en gros**, Engros-Handel mit Lebensmitteln, in Baden (S. H. A. B. Nr. 190 vom 16. August 1934, Seite 2290), ist infolge Geschäftsverkaufes erloschen.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Biasca

Costruzioni. — 1937. 16 ottobre. Titolare della ditta individuale Zanella Secondo, con sede in Cresciano, è Secondo Zanella, di Luigi, da Italia, domiciliato in Cresciano. Impresa di costruzioni.

Distretto di Mendrisio

14 ottobre. L'amministrazione della fondazione **Ospizio della Beatissima Vergine di Fondazione Turconi,** dotazione di uno spedale per la cura degli ammalati appartenenti a famiglie povere o bisognose, con sede in Mendrisio (F. u. s. di c. del 27 ottobre 1916, n° 253, pag. 1638, e del 29 ottobre 1936, n° 254, pag. 2555), comunica che la presidenza del consiglio d'amministrazione viene assunta dallo avv. Giulio Guglielmetti, da Gentilino, domiciliato a Mendrisio. La firma sociale come già precedentemente pubblicata spetta al presidente o ad un membro del consiglio di amministrazione col segretario, oppure ad un membro con un altro membro del consiglio stesso. Il consiglio di amministrazione resta così composto: Giulio Guglielmetti, presidente; Siro Mantegazza, membro; Riccardo Rossi, membro; Nicola Torriani, segretario.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Château-d'Oex (district du Pays-d'Enhaut)

1937. 30 septembre. Le chef de la maison **Ami Bornet, Forge des Moulins,** aux Moulins rière Château-d'Oex est Ami Bornet, de Château-d'Oex, domicilié aux Moulins. Maréchalerie, charronnage et fabrication de skis.

Bureau de Cossonay

Denrées coloniales, vins, quincaillerie etc. — 15 octobre. La procuration individuelle conférée par la société en nom collectif **Dénéréaz frères,** à Cossonay (F. o. s. du c. du 24 janvier 1925, n° 18, page 130), à Aimé Desponds est éteinte.

Bureau de Grandson

Imprimerie. — 15 octobre. Sous la raison sociale **Bornand et Jaques,** à Ste-Croix, John-Ami fils d'Ami-Constant Bornand, et André-Léon fils d'Henri-Louis Jaques, les deux de Ste-Croix, domiciliés à Ste-Croix, ont constitué à Ste-Croix une société en nom collectif qui a commencé le premier octobre 1937. Exploitation d'une imprimerie et édition de la Feuille d'Avis de Ste-Croix.

Bureau de Lausanne

Société immobilière. — 14 octobre. Dans leur assemblée générale extraordinaire du 11 octobre 1937, les actionnaires de la société anonyme **Le Sarment,** ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 18 octobre 1936), ont modifié les statuts de cette société. Les modifications intéressant les tiers sont les suivantes: 1. Les 10 actions nominatives de 500 fr. chacune, entièrement libérées, formant le capital-actions de 5000 fr., ont été converties en 5 actions au porteur de 1000 fr. nominal chacune, entièrement libérées. Ces nouveaux titres seront remis aux actionnaires à raison d'une action nouvelle de 1000 fr. contre deux actions anciennes de 500 fr., ces dernières devant être annulées. 2. Le capital social de 5000 fr., divisé en 5 actions au porteur de 1000 fr. chacune, est porté à 50,000 fr. par l'émission de 45 actions nouvelles au porteur, de 1000 fr. nominal chacune, entièrement libérées en paiement de créance. Le capital social est ainsi de 50,000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. nominal chacune, au porteur, entièrement libérées. 3. Les publications légales de la société paraîtront dans la Feuille officielle suisse du commerce.

14 octobre. La **Société fermière des Bains de Bellerive, à Cour,** société anonyme ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 13 mai 1936), a, dans son assemblée générale du 8 octobre 1937, décidé sa dissolution. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

Alimentation du bétail. — 15 octobre. Charles, fils de Jules Pointet, de Corcelles sur Concise (Vaud), et Alfred, fils de Célestin Jubin, de Rocourt (Berne), les deux à Lausanne, ont constitué sous la raison sociale **Pointet & Jubin,** une société en nom collectif ayant son siège à Lausanne et qui a commencé le 1er octobre 1937. Fabrication et commerce pour l'alimentation du bétail. Bel-Air Métropole 1.

15 octobre. **Union de Presse Socialiste des Cantons de Vaud et Genève,** association ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 26 octobre 1932). Louis Soldini, de Novazzano (Tessin), à Versoix (Genève), a été désigné secrétaire, lequel doit signer collectivement avec le président Ernest Gloor ou l'un des fondés de procuration Léon Nicole et Albert Karlen. La signature du secrétaire Emile Métraux est radiée. Bureaux de la société: à Lausanne, Avenue de Beaulieu 7.

Participations au financement de sociétés immobilières. — 15 octobre. Par arrêt du 1er octobre 1937, le Tribunal Cantonal Vaudois, à teneur de l'article 89, al. 3 de l'ordonnance sur le registre du commerce du 7 juin 1937, a ordonné la radiation d'office de la société anonyme **C. I. S. A.,** dont le siège est à Lausanne, affaires immobilières (F. o. s. du c. du 3 février 1934). Cette raison sociale est en conséquence radiée.

Machines et moteurs. — 15 octobre. La raison **Charles-Henri Testuz,** à Lausanne, achat, vente et représentations de machines et moteurs (F. o. s. du c. du 11 octobre 1937), est radiée ensuite de départ du titulaire.

Entreprise du bâtiment. — 15 octobre. Le chef de la maison **Jean Domeniconi,** à Lausanne, est Jean Domeniconi allié Hugonnet, de Bidogno (Tessin), à Lausanne. Entreprise générale du bâtiment. Rue de Genève 76.

16 octobre. Suivant acte constitutif reçu Philippe Freymond, notaire, à Lausanne, le 13 octobre 1937, il a été constitué sous la dénomination de **Fibres de Verre S. A. (Glasfasern A. G.),** une société anonyme ayant pour objet la fabrication et la vente de fibres de verre et d'autres produits fibreux minéraux, destinés à tous usages, notamment à l'isolement thermique ou acoustique, à la filtration et au tissage; toutes opérations commerciales, industrielles, financières, mobilières et immobilières ayant trait à l'objet précédent, la réalisation des dites opérations par tous moyens et sous toutes formes, la participation directe ou indirecte, en Suisse et dans tous autres pays à toutes opérations pouvant se rattacher à l'objet social. Les statuts portent la date du 13 octobre 1937. Le siège de la société est à Lausanne. Le capital social est de 260,000 fr., divisé en 520 actions de 500 fr. nominal chacune, entièrement libérées. Les actions sont nominatives. Les publications de la société seront valablement faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil composé de plusieurs membres. Sont désignés comme administrateurs Louis Thénard, de nationalité française, domicilié à Neuilly sur Seine, président; Jean Pierret, de nationalité française, domicilié au Chesnay (Seine et Oise, France); Eugène Benoit Gentil, de nationalité française, domicilié à Paris; Jean-Eugène-Frédéric Gaulis, originaire de Genève, Lausanne et autres lieux, domicilié à Paris; Camille Vernet, originaire de Genève, domicilié à Genève; Roger de Cérenville, originaire de Paudex, domicilié à Lausanne; Paul Joye, originaire de Romont, domicilié à Fribourg, vice-président; Eugène Gaulis, originaire de Genève, Lausanne et autres lieux, domicilié à Genève; Jean Graenicher, originaire de Bâle et Röthenbach près Herzogenbuchsee (Berne), domicilié à Lausanne. Le conseil a décidé que la société est engagée valablement: 1. par la signature sociale individuelle de Jean Gaulis, à Paris; 2. par les signatures sociales collectives de Jean Graenicher, à Lausanne et Eugène Gaulis, à Genève, qui signeront deux à deux. Les autres administrateurs n'ont pas la signature sociale. Les bureaux de la société sont situés Grand Chêne 1, à Lausanne, dans ses bureaux.

Bureau de Vevey

Manufacture de textiles etc. — 1er octobre. La société en nom collectif **Les Hoirs d'Alexandre Kohler,** à Vevey, manufacture de laines, ouates, cotons hydrophiles et kapok (F. o. s. du c. des 17 septembre 1908, n° 233, page 1623 et 3 novembre 1936, n° 258, page 2588), est dissoute et radiée. L'actif et le passif sont repris par la société en commandite « Alexandre Kohler & Cie. », à Vevey.

1er octobre. Edmond-Alexandre Kohler, domicilié à Vevey, Charles-Walther Kohler, domicilié à Muralto (Tessin), les deux de Nidau (Berne), Madeleine-Bertha-Frida, née Kohler, femme autorisée de Pierre-Henri Maillefer, de Lignerolles et Ballaigues (Vaud), domiciliée à Clarens, et Germaine-Marthe, née Kohler, femme autorisée de Fernand-Emile Martin, de Froideville, domiciliée à Neuchâtel, les quatre enfants de feu Charles-Alexandre Kohler, ont constitué à Vevey, sous la raison **Alexandre Kohler & Cie.,** une société en commandite qui a commencé le 1er juillet 1937. Edmond-Alexandre Kohler est seul associé indéfiniment responsable. Charles Kohler, Madeleine Maillefer et Germaine Martin sont commanditaires chacun pour une commandite de 8000 fr. La commandite est versée par l'apport que fait chacun des commanditaires de sa part, estimée à la somme nette de 8000 fr. au patrimoine de la succession d'Alexandre Kohler et de la société en nom collectif « Hoirs d'Alexandre Kohler ». La société reprend l'actif et le passif et la suite des affaires de la société en nom collectif « Hoirs d'Alexandre Kohler », à Vevey. Manufacture de textiles. La société pourra s'intéresser à toutes entreprises analogues. Rue des Moulins.

Bureau d'Yverdon

Hôtel. — 16 octobre. **Maurice Debétaz,** exploitation de l'Hôtel du Bras d'Or, à Mathod (F. o. s. du c. du 5 décembre 1930, page 2480). Le titulaire a été déclaré en état de faillite par prononcé du président du Tribunal du district d'Yverdon, du 11 août 1937.

Wallis — Valais — Vallese

Bureau Brig

Schreinerei. — 1937. 14. Oktober. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Jean Mangola et fils,** Schreinerwerkstätte, in Visp (S. H. A. B. Nr. 158 vom 10. Juli 1934, Seite 1915), hat sich aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «Joachim Mangola», in Visp.

Inhaber der Firma **Joachim Mangola,** in Visp, ist Joachim Mangola, italienischer Nationalität, wohnhaft in Visp. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Jean Mangola et fils». Schreinerwerkstätte.

Spezereien. — 16. Oktober. Die Firma **Josephine Stäuble,** Spezereihandlung, in Visp (S. H. A. B. Nr. 105 vom 7. Mai 1935, Seite 1163), ist infolge Todes der Inhaberin erloschen.

16. Oktober. In der **Viehzuchtgenossenschaft Wiler,** in Wiler (S. H. A. B. Nr. 85 vom 15. April 1931, Seite 811), sind die Unterschriften des Josef Rieder und Ambros Henzen erloschen. Neu sind gewählt worden: Alfred Henzen, des Stephan, als Präsident, und Josef Werlen, des Josef, als Vizepräsident-Kassier, beide von und in Wiler. Die rechtsverbindliche Unterschrift führen Präsident und Vizepräsident-Kassier.

Bureau de St-Maurice

Fers, fonrrages, combustibles, etc. — 30 septembre. La maison **Germain Carron, de Joseph,** dont le siége est à Fully (F. o. s. du c. du 28 décembre 1935, n° 304, page 3184), fers, fourrages, combustibles, engrais chimiques, farines fourragères, semences, insecticides, est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

30 septembre. Aux termes d'acte authentique du 25 septembre 1937, il a été constitué, sous la raison sociale **Agence agricole S. A.** une société anonyme ayant son siège à Fully, et pour but le commerce de produits, objets et machines destinés à l'agriculture ainsi que des fers, articles de ménage, de la quincaillerie, des huiles et des benzines. La durée de la société est indéterminée. Le capital social est de 50,000 fr., divisé en 500 actions de 100 fr. nominatives. Il est fait apport à la société, suivant inventaire du 25 septembre 1937, de matériels et de marchandises de la maison «Germain Carron, de Joseph», à Fully, pour une valeur de 4000 fr. En contre-partie, il a été remis à Germain Carron 200 actions de 100 fr. libérées chacune de 1/5. Le capital social est libéré de 24,640 fr. La société reprend en outre, de la maison «Germain Carron, de Joseph» son bâtiment comprenant maison et habitation, son arrière-magasin et son dépôt à Vers-l'Eglise de Fully, figurant au cadastre sous les articles 11178, 11179, 11180, nos 614, 615, surface 300 m². Cette reprise a lieu pour le prix de 54,000 fr. La société reprend enfin de la même maison le solde de ses matériels et marchandises pour le prix de 11,000 fr. selon inventaire du 25 septembre 1937. La société paie ces reprises à concurrence de 56,000 fr. par reprise d'une dette hypothécaire. Les communications de la société destinées aux actionnaires leur seront adressées sous pli chargé. Les publications de la société ont lieu par la voie du Bulletin Officiel du Canton du Valais et dans les cas prévus par la loi, dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration de 5 membres, qui est composé de Hermann Boson, président; Jules Luisier, Adrien Vérolet, Etienne-Philippe Bender et Joseph Carron, tous de et à Fully, qui engagent la société par leur signature collective à deux ou avec le gérant Germain Carron, de Joseph, de et à Fully.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de La Chaux-de-Fonds

Horlogerie. — 1937. 13 octobre. **Junod et fils,** société en nom collectif ayant son siège à La Chaux-de-Fonds et pour but: fabrique de boîtes de montres or et tout ce qui se rapporte à cette branche (F. o. s. du c. des 21 janvier 1930, n° 16, et 14 mai 1936, n° 112). Dorénavant les deux associés engageront la société par leur signature collective.

Horlogerie. — 14 octobre. Delle Germaine-Nelly Bell, originaire de France, et Arthur Miserez, originaire de La Joux, les deux domiciliés à La Chaux-de-Fonds, ont constitué à La Chaux-de-Fonds, sous la raison sociale **Bell et Miserez,** une société en nom collectif ayant commencé le 1er octobre 1937. Polissage et lapidage de boîtes de montres or. La société est engagée par la signature collective des deux associés. Rue du Nord n° 62 bis.

Horlogerie. — 14 octobre. Le chef de la maison **Henri Voirol,** à La Chaux-de-Fonds, est Henri-Justin Voirol, de La Chaux-de-Fonds, y domicilié. Achat et vente d'horlogerie. Rue de la Charrière n° 51.

Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

Denrées alimentaires, mercerie. — 15 octobre. Le chef de la raison **Ernest Jenny,** à Travers, est Ernest-Gabriel Jenny, originaire de Ennenda (Glaris), domicilié à Travers. Denrées alimentaires, mercerie. Rue des Mines.

Bureau de Neuchâtel

Tailleurs. — 14 octobre. La société en nom collectif **Les Fils de Th. Krebs,** tailleurs civils et militaires, costumes de dames, à Neuchâtel (F. o. s. du c. du 20 octobre 1924, n° 248, page 1745), donne procuration individuelle à Alice Krebs née Baillod, de et à Neuchâtel.

Genf — Genève — Ginevra

Café-restaurant. — 1937. 14 octobre. La raison **Marie Francioli,** café-restaurant, à Genève (F. o. s. du c. du 20 novembre 1935, page 2851), est radiée ensuite de remise d'exploitation.

14 octobre. Suivant procès-verbal d'assemblée générale extraordinaire en date du 7 octobre 1937, la **Société Immobilière Plan-les-Ouates-Rocaille,** société anonyme établie à Plan-les-Ouates (F. o. s. du c. du 7 octobre 1935, page 2489), a nommé Henri-Edouard Verdan, de et à Genève, unique administrateur, avec signature sociale, en remplacement d'Abel-Joseph Henry, démissionnaire, lequel est radié et dont les pouvoirs sont éteints. Adresse actuelle de la société: Plan-les-Ouates, chez Joseph Meynent.

14 octobre. **Société Immobilière Mail-Médecine, lettre C.,** société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 8 janvier 1934, page 51). Marcel Bechler, de Trub (Berne), à Genève, a été nommé unique administrateur, avec signature sociale. Les administrateurs Albert Chal, Jacques Fontana et Louis Fontana, démissionnaires, sont radiés et leurs pouvoirs éteints. Adresse actuelle de la société: Rue du Rhône 23 (Régie Immobilière S. A.).

14 octobre. **Société Anonyme de Commerce, d'Industrie et de Gestion CIG,** ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 7 octobre 1935, page 2489). Le conseil d'administration est actuellement composé de Eugène Borel, président; Alfred Borel, secrétaire; André Weil, délégué (inscrits); Mlle Natalie Argyropoulo, de nationalité hellénique, à Paris et Edouard Vidoudez, de et à Genève. La société est engagée par la signature individuelle de l'administrateur-délégué André Weil ou de l'administrateur Mlle Natalie Argyropoulo, ou encore, par la signature collective à deux des autres administrateurs.

14 octobre. **Société Immobilière SIG,** société anonyme ayant son siège à Carouge (F. o. s. du c. du 30 juin 1937, page 1538). Le conseil d'administration a été porté à trois membres qui sont Ami Gandillon (inscrit), nommé président; Paul Lenoir, de Genève, à Vandoeuvres, secrétaire et Marcel Lévy, de et à Genève, ce dernier nommé administrateur-délégué. L'administrateur-délégué signe individuellement. Les deux autres administrateurs signent collectivement. Les pouvoirs d'Ami Gandillon sont modifiés en conséquence.

Eidg. Amt für geistiges Eigentum

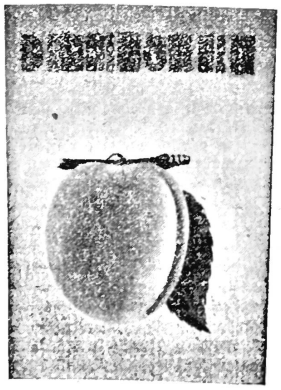
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

Nr. 91470. Hinterlegungsdatum: 28. September 1937, 18¼ Uhr.
Xaver Fischlin, Sohn, Aktiengesellschaft, Arth (Schwyz, Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Eingemachte Aprikosen, Aprikosen-Konfitüren und -Gelees.



(Farbenbeanspruchung: Früchte in natürlichen Farben auf hellem Grund; angedeuteter Text schwarz auf blauem Grund.)

Nr. 91471. Hinterlegungsdatum: 2. September 1937, 18½ Uhr.
Xaver Fischlin, Sohn, Aktiengesellschaft, Arth (Schwyz, Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Konfitüren, Gelees und Konserven, aus Aepfeln, Zwetschgen, Himbeeren und Johannisbeeren.

(Farbenbeanspruchung: Früchte in natürlichen Farben auf hellem Grund; Text rot und schwarz auf blauem Grund.)

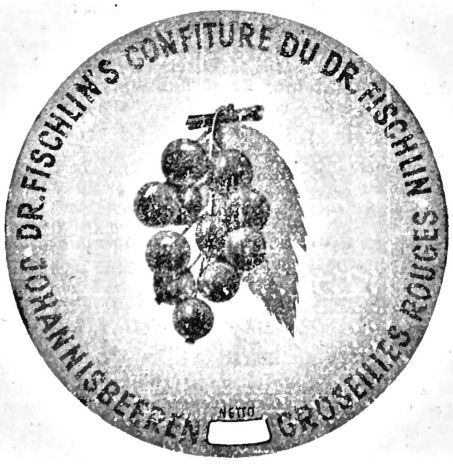
Nr. 91472. Hinterlegungsdatum: 2. September 1937, 18½ Uhr.
Xaver Fischlin, Sohn, Aktiengesellschaft, Arth (Schwyz, Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Eingemachte Himbeeren, Himbeeren-Konfitüren und -Gelees.

(Farbenbeanspruchung: Früchte in natürlichen Farben auf hellem Grund; Text rot und schwarz auf blauem Grund.)

Nr. 91473. Hinterlegungsdatum: 2. September 1937, 18½ Uhr.
Xaver Fischlin, Sohn, Aktiengesellschaft, Arth (Schwyz, Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

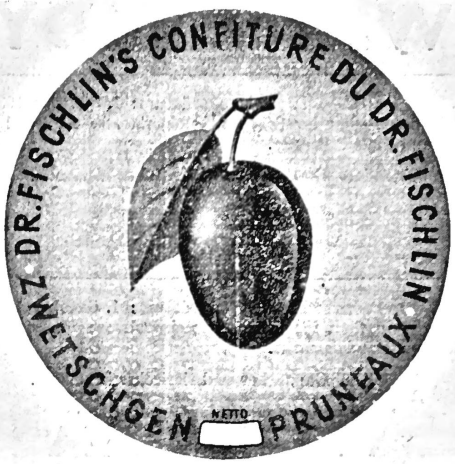
Eingemachte Johannisbeeren, Johannisbeeren-Konfitüren und -Gelees.



(Farbenbeanspruchung: Früchte in natürlichen Farben auf hellem Grund; Text rot und schwarz auf blauem Grund.)

Nr. 91474. Hinterlegungsdatum: 2. September 1937, 18½ Uhr.
Xaver Fischlin, Sohn, Aktiengesellschaft, Arth (Schwyz, Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

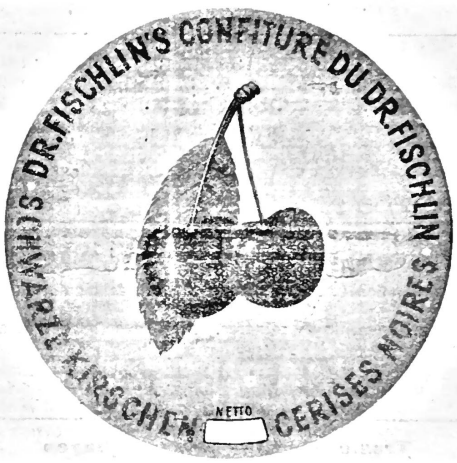
Eingemachte Zwetschgen, Zwetschgen-Konfitüren und -Gelees.



(Farbenbeanspruchung: Früchte in natürlichen Farben auf hellem Grund; Text rot und schwarz auf blauem Grund.)

Nr. 91475. Hinterlegungsdatum: 2. September 1937, 18½ Uhr.
Xaver Fischlin, Sohn, Aktiengesellschaft, Arth (Schwyz, Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Eingemachte Kirschen, Kirschen-Konfitüren und -Gelees.



(Farbenbeanspruchung: Früchte in natürlichen Farben auf hellem Grund; Text rot und schwarz auf blauem Grund.)

N° 91476. Date de dépôt: 8 septembre 1937, 4 h.
Schild et Cie., Société Anonyme, Rue du Parc 137, **La Chaux-de-Fonds** (Suisse). — Marque de fabrique et de commerce.

Appareils électriques et horloges électriques, appareils de publicité, appareils de réclame pour vitrines, devantures, etc.

SUPERAS

Nr. 91477. Hinterlegungsdatum: 7. September 1937, 9 Uhr.
Jakob Huber, Stadthofstrasse 15, **Luzern** (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Gold- und Silberarbeiten für kirchliche Kunst, sowie profane Arbeiten in Gold oder Silber, wie Schalen, Vasen, Ringe, Broschen, Ohrringe, Plateaux.

Nr. 91478. Hinterlegungsdatum: 16. September 1937, 12 Uhr.
Durofer A.-G., Löwenstrasse 17, **Zürich 1** (Schweiz). — Fabrikmarke.

Werkzeuge, Werkzeugmaschinen und Zubehör.

DURO-FER

Nr. 91479. Hinterlegungsdatum: 16. September 1937, 12 Uhr.
Durofer A.-G., Löwenstrasse 17, **Zürich 1** (Schweiz). — Fabrikmarke.

Werkzeuge, Werkzeugmaschinen und Zubehör.

Nr. 91480. Hinterlegungsdatum: 16. September 1937, 20 Uhr.
Pius Jakob Sieber, Hinteregg-Egg (Zürich, Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Vergaser und Brennstoffe.

SISTA

Nr. 91481. Hinterlegungsdatum: 20. September 1937, 20 Uhr.
Jb. Lips, Niederurdorf (Zürich, Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Maschinen für Küchen, Bäckereien und Konditoreien.

COMBIREX

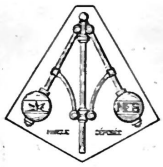
Nr. 91482. Hinterlegungsdatum: 21. September 1937, 7 Uhr.
Otto Zweifel, Auf der Mauer 13, **Zürich 1** (Schweiz). — Fabrikmarke.

Kunsthandwerkliche Arbeiten in Platin, Gold, Silber, Kupfer und Messing, nämlich: kirchliche Geräte, Schmuck und Tafelservices.

OZ

N° 91483. Date de dépôt: 21 septembre 1937, 14 h.
Numa-Edouard Borel, technicien, **La Neuveville** (Berne, Suisse).
Marque de fabrique.

Jauges de contrôle en tous genres pour pièces mécaniques et travaux de décolletages. Quills et pièces de machines, pour machines automatiques à fraiser et à graver.



N° 91484. Date de dépôt: 24 septembre 1937, 15 h.
Marius Masson, rue du Lac 29, **Vevey** (Suisse). — Marque de fabrique.

Cigares, cigarettes, tabacs à fumer.

SAMSON

Nr. 91485. Hinterlegungsdatum: 27. September 1937, 7 Uhr.
Mez A. G., Maria-Theresienstrasse 16, **Wien 1** (Oesterreich).
Fabrik- und Handelsmarke.

Garne und Zwirne aus beliebigem Material zu beliebigen Zwecken, ferner Seiden und Kunstseiden.

KOSMOS

N° 91486. Date de dépôt: 30 septembre 1937, 14 h.
Etablissements Pernod S. A., Couvet (Suisse).
Marque de fabrique et de commerce.

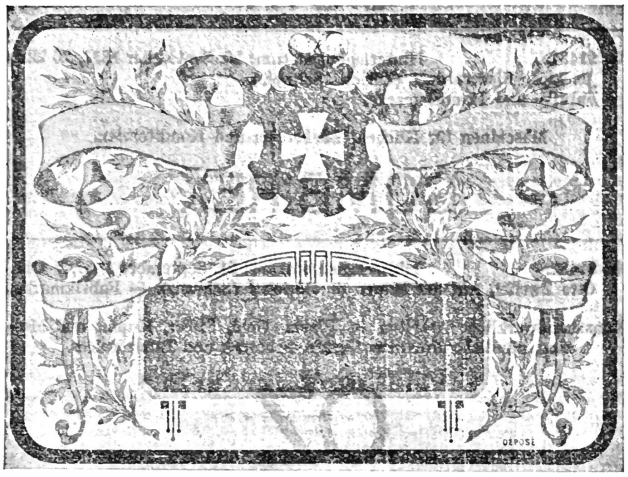
Vins, vins mousseux, cidres, bières, alcools et eaux-de-vie, liqueurs et spiritueux divers, eaux minérales et gazeuses, limonades, sirops.

N° 91487. Date de dépôt: 30 septembre 1937, 14 h.
Etablissements Pernod S. A., Couvet (Suisse).
Marque de fabrique et de commerce.

Vins, vins mousseux, cidres, bières, alcools et eaux-de-vie, liqueurs et spiritueux divers, eaux minérales et gazeuses, limonades, sirops.

N° 91488. Date de dépôt: 30 septembre 1937, 14 h.
Etablissements Pernod S. A., Couvet (Suisse).
Marque de fabrique et de commerce.

Vins, vins mousseux, cidres, bières, alcools et eaux-de-vie, liqueurs et spiritueux divers, eaux minérales et gazeuses, limonades, sirops.



N° 91489. Date de dépôt: 2 octobre 1937, 15 h.
Etablissements Pernod S. A., Couvet (Suisse).
Marque de fabrique et de commerce.

Vins, vins mousseux, cidres, bières, alcools et eaux-de-vie, liqueurs et spiritueux divers, eaux minérales et gazeuses, limonades, sirops.

(La marque est exécutée en rouge, blanc et or).

Nr. 91490. Hinterlegungsdatum: 1. Oktober 1937, 8 Uhr.
Industrie-Gesellschaft für Schappe, Isteinerstrasse 40, **Basel** (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Textilien pflanzlicher und tierischer Herkunft.

AFRA

Nr. 91491. Hinterlegungsdatum: 1. Oktober 1937, 8 Uhr.
Industrie-Gesellschaft für Schappe, Isteinerstrasse 40, **Basel** (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Textilien pflanzlicher und tierischer Herkunft.

SHANDY

Nr. 91492. Hinterlegungsdatum: 1. Oktober 1937, 8 Uhr.
Industrie-Gesellschaft für Schappe, Isteinerstrasse 40, **Basel** (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Textilien pflanzlicher und tierischer Herkunft.

AIRA

Nr. 91493. Hinterlegungsdatum: 1. Oktober 1937, 8 Uhr.
Industrie-Gesellschaft für Schappe, Isteinerstrasse 40, **Basel** (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Textilien pflanzlicher und tierischer Herkunft.

SILLEREN

Nr. 91494. Hinterlegungsdatum: 1. Oktober 1937, 8 Uhr.
Industrie-Gesellschaft für Schappe, Isteinerstrasse 40, **Basel** (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Textilien pflanzlicher und tierischer Herkunft.

WHITE LADY

Nr. 91495. Hinterlegungsdatum: 1. Oktober 1937, 8 Uhr.
Industrie-Gesellschaft für Schappe, Isteinerstrasse 40, **Basel** (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Textilien pflanzlicher und tierischer Herkunft.

CARPA

Nr. 91496. Hinterlegungsdatum: 1. Oktober 1937, 8 Uhr.
Industrie-Gesellschaft für Schappe, Isteinerstrasse 40, **Basel** (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Textilien pflanzlicher und tierischer Herkunft.

VENDURA

Nr. 91497. Hinterlegungsdatum: 1. Oktober 1937, 8 Uhr.
Industrie-Gesellschaft für Schappe, Isteinerstrasse 40, **Basel** (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Textilien pflanzlicher und tierischer Herkunft.

PERCE

Nr. 91498. Hinterlegungsdatum: 30. September 1937, 19 Uhr.
J. R. Geigy A. G. (J. R. Geigy S. A.), Schwarzwaldallee 215, **Basel** (Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Mottenschutzmittel.

MITIN

N° 91499. Date de dépôt: 1er octobre 1937, 9 h.
Fabrique Solvil des Montres Paul Ditisheim Société Anonyme, Rue du Stand 59, **Genève** (Suisse). — Marque de fabrique.

Montres, mouvements de montres, fournitures (parties détachées).

ZELIA

Trasferimenti — Uebertragungen

N° **45503.** — Ferdinando Branca, Stalden (Vallese, Svizzera). — Trasferimento a **Paul Branca, Stalden** (Vallese, Svizzera). — Iscritto il 15 ottobre 1937.

Nr. **86257.** — Erben Bossard, Luzern (Schweiz). — Uebertragung an **Bossard, Goldschmied,** Schwanenplatz 7, **Luzern** (Schweiz). — Eingetragen am 15. Oktober 1937.

Modification de raison — Firmaänderung

N°s **42046, 42084, 44082, 43543, 59202, 59404, 63777, 70213 à 70215, 71210, 71949, 78706, 78707, 80705, 86200 à 86208, 87577 à 87579, 90287.** — Fabrique des Longines, Francillon & Co, S. A., St-Imier (Suisse). — La titulaire de ces marques a modifié sa raison sociale en **Compagnie des montres Longines, Francillon S. A. (Longines Watch Co Francillon Ltd.).** — Enregistré le 13 octobre 1937.

Sitzverlegung — Changement de siège

Nr. **79833.** — **Josef Bossart,** Mauensee (Luzern, Schweiz). — Der Sitz dieser Firma wird nach Baselstrasse 417, **Sursee** (Schweiz) verlegt. — Eingetragen am 13. Oktober 1937.

Einschränkung der Warenangabe — Limitation de l'indication des produits

Nrn. **89740** und **89742.** — **Chemische Fabrik vormals Sandoz (Fabrique de Produits chimiques ci-devant Sandoz) (Chemical Works formerly Sandoz), Basel** (Schweiz). — Die Warenangabe dieser Marken wird wie folgt eingeschränkt: «Anilin-, Alizarin- und andere Farbstoffe, chemische Produkte für die Textil-, Leder- und Papierindustrie, **mit Ausnahme von Oelen, Fetten und Wachsen**». — Eingetragen am 12. Oktober 1937.

Löschungen — Radiations

Nr. **79653.** — **M. P. Lévy-Waliche,** Genf (Schweiz). — Am 14. Oktober 1937 auf Ansuchen des Hinterlegers gelöscht.

Nr. **91360.** — **Nivada A. G.,** Grenchen (Schweiz). — Am 14. Oktober 1937 auf Ansuchen der Hinterlegerin gelöscht.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Verfügung Nr. 9 des eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements betreffend die Ueberwachung von Warenpreisen

(Gebührenordnung für die Zündholzbranche).

(Vom 16. Oktober 1937.)

DAS EIDGENÖSSISCHE VOLKSWIRTSCHAFTSDEPARTEMENT,

in Ausführung der Art. 5 und 8 der Verordnung des Bundesrates vom 29. Juni 1936 betreffend die Ueberwachung von Warenpreisen,

in Verbindung mit der Verfügung Nr. 8 des eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements vom 30. September 1937 betreffend die Ueberwachung von Warenpreisen (Zündhölzer der Zolltarifnummern 340 b und 1087),

verfügt:

Art. 1.

Die Fabrikanten und Importeure von Zündhölzern haben für jede Normalkiste Sicherheits- oder Sesqui-Zündhölzer eine Gebühr von 12 Rappen und für 1000 Etuis Buchzünder eine Gebühr von 8 Rappen zu entrichten.

Art. 2.

Für die Untersuchung von Verstössen gegen die Verfügung Nr. 8 des eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements vom 30. September 1937 bzw. gegen die auf Grund dieser Verfügung erlassenen Weisungen und Einzelverfügungen kann für jeden beanspruchten Arbeitstag eine Gebühr von Fr. 40.— nebst den Auslagen erhoben werden.

Diese Gebühr kann demjenigen, gegen den sich die Untersuchung richtet, auch dann ganz oder teilweise auferlegt werden, wenn ihm zwar eine Uebertretung nicht zur Last gelegt werden kann, er aber durch sein Verhalten berechtigten Anlass zur Durchführung der Untersuchung gegeben hat. Im gleichen Umfang ist der eine Untersuchung veranlassende Dritte bei absichtlich falscher oder grobfahrlässiger Anzeige gebührenpflichtig.

Art. 3.

Die eidgenössische Preiskontrollstelle setzt die Art der Gebührenerhebung und die nach Art. 2 dieser Verfügung zu beziehenden Gebühren fest.

Verstösse gegen diese Gebührenordnung oder gegen die auf Grund derselben erlassenen Einzelverfügungen unterliegen den Art. 9 ff. der Verordnung des Bundesrates vom 29. Juni 1936 betreffend die Ueberwachung der Warenpreise.

Art. 4.

Diese Verfügung tritt rückwirkend auf den 1. Oktober 1937 in Kraft.

244. 19. 10. 37.

Ordonnance n° 9 du département fédéral de l'économie publique concernant le contrôle des prix de marchandises

(Tarif des taxes pour l'industrie et le commerce des allumettes.)

(Du 16 octobre 1937.)

LE DÉPARTEMENT FÉDÉRAL DE L'ÉCONOMIE PUBLIQUE,

vu les articles 5 et 8 de l'ordonnance du Conseil fédéral du 29 juin 1936 relative au contrôle des prix de marchandises;

en complément de l'ordonnance n° 8 du département fédéral de l'économie publique du 30 septembre 1937 concernant le contrôle des prix de marchandises (allumettes, n°s 340 b et 1087 du tarif douanier),

arrête:

Article premier.

Les fabricants et les importateurs d'allumettes payent une taxe de 12 centimes par caisse normale d'allumettes de sûreté ou d'allumettes Sesqui et de 8 centimes par 1000 étuis de pochettes.

Art. 2.

Pour les enquêtes occasionnées par des infractions à l'ordonnance 8 du département fédéral de l'économie publique, du 30 septembre 1937, aux prescriptions et aux mesures isolées édictées en vertu de cette ordonnance, une taxe de 40 francs par journée de travail peut être perçue en plus du remboursement des frais.

Cette taxe peut être mise totalement ou partiellement à la charge de la personne ou de la maison qui a donné lieu à l'enquête, même dans le cas où, sans qu'une infraction ait pu être établie à sa charge, elle a, par son attitude, justifié cette enquête. La taxe peut, d'autre part, être imposée aux tiers qui auraient provoqué l'enquête par une dénonciation inconsidérée ou sciemment fausse.

Art. 3.

Le service fédéral du contrôle des prix fixe les taxes à payer en vertu de l'article 2 de la présente ordonnance et en détermine le mode de perception.

Les infractions à la présente ordonnance ou aux mesures isolées y relatives entraînent les sanctions prévues aux articles 9 et suivants de l'ordonnance du Conseil fédéral du 29 juin 1936 relative au contrôle des prix de marchandises.

Art. 4.

La présente ordonnance a effet au 1er octobre 1937.

244. 19. 10. 37.

Schweizerische Nationalbank — Banque nationale suisse

Ausweis vom 15. Oktober 1937 — Situation au 15 octobre 1937

Aktiven — *Actif*

	Fr.		Veränderungen seit d. letzten Ausweis *Changements dep. la dern. situation*
1. Goldbestand — *Encaisse or*			
im Inland — *en Suisse*	1,989,458,157. 70		
im Ausland — *à l'étranger*	548,605,059. 15		
	2,538,063,216. 85	+	7,141,130. 65
2. Devisen — *Disponibilités à l'étranger*	474,280,220. 80	—	68,169. 35
3. Inlandportefeuille — *Portefeuille effets sur la Suisse*			
Wechsel — *Effets de change*	6,982,476. 26		
Schatzanweisungen — *Rescriptions*	2,000,000. —	—	102,146. 35
4. Wechsel der Darlehenskasse der Schweiz. Eidgenossenschaft — *Effets de la Caisse de prêts de la Confédération Suisse*	12,000,000. —	—	250,000. —
5. Lombardvorschüsse — *Avances sur nantissement*			
mit 10-tägiger Kündigungsfrist — *dénonçables à 10 jours*	26,586,633. 20		
andere Lombardvorschüsse — *autres avances sur nantissement*	61,348. 85	—	1,140,945. 95
6. Wertschriften — *Titres*	15,906,261. 15		—
7. Korrespondenten — *Correspondants*			
im Inland — *en Suisse*	5,429,589. 95		
im Ausland — *à l'étranger*	11,183,573. 80	+	1,947,151. 61
8. Anlagen des Währungsausgleichsfonds — *Actifs du fonds d'égalisation des changes*	538,583,653. 40		—
9. Sonstige Aktiven — *Autres postes de l'actif*	46,294,401. 15	+	2,893,925. 13
Zusammen — *Total*	3,677,371,375. 41		

Passiven — *Passif*

	Fr.		Fr.
1. Eigene Gelder — *Fonds propres*	38,000,000. —		—
2. Notenumlauf — *Billets en circulation*	1,400,580,820. —	—	13,106,645. -
3. Täglich fällige Verbindlichkeiten — *Autres engagements à vue*	1,638,891,245. 30	+	25,140,211. 91
4. Währungsausgleichsfonds — *Fonds d'égalisation des changes*	538,583,653. 40		—
5. Sonstige Passiven — *Autres postes du passif*	61,315,656. 71	—	1,612,621. 17
Zusammen — *Total*	3,677,371,375. 41		

Diskontosatz 1½% seit 26. Nov. 1936. *Taux d'escompte 1½% dep. le 26 nov. 1936.* | Lombardzinsfuss 2½% seit 26. Nov. 1936 *Taux pour avanc. 2½% dep. le 26 nov. 1936*

244. 19. 10. 37.

Postüberweisungsdienst mit dem Ausland — Service international des virements postaux

Umrechnungskurse vom 19. Oktober an — Cours de réduction dès le 19 octobre

Belgien Fr. 73.45; Dänemark Fr. 96.50; Deutschland Fr. 174.95; für Fr. 1000.— und mehr Fr. 174.90; Frankreich Fr. 14.68; Italien Fr. 23.20; Japan Fr. 126.75; Jugoslawien Fr. 10.10; Luxemburg Fr. 18.37; Marokko Fr. 14.68; Niederlande Fr. 240.60; Oesterreich Fr. 82.—; Schweden Fr. 111.40; Tschechoslowakei Fr. 15.27; Tunesien Fr. 14.68; Ungarn Fr. 85.86; Grossbritannien und Irland Fr. 21.60.

Wenn Ihr Bureau zweckmäßig eingerichtet ist, können Sie

ausgiebiger arbeiten
Ihr Gedächtnis entlasten
Ihre Nerven schonen

Verlangen Sie meine Gratisbroschüre

„Der springende Punkt
Anpassung an zweckmäß. Arbeitsmethoden"

Tel. 51.680

Das Vertrauenshaus für den Bureaubetrieb

Filialen in Basel und Schaffhausen

2560

Oeffentliches Inventar — Rechnungsruf

Ueber den Nachlass des am 1. September 1937 verstorbenen Herrn

Eduard Hofmann

geb. 1886, Stefans sel. von Kirchdorf, gewesener Federnfabrikant in **BIEL**, Teilhaber der Kollektivgesellschaft Les fils de Etienne Hofmann, wird ein öffentliches Inventar errichtet.

Forderungen und Bürgschaftsansprachen an den Erblasser und an die Kollektivgesellschaft Les fils de Etienne Hofmann, Federnfabrik in Biel, sind bis spätestens **25. Oktober 1937** schriftlich und gestempelt beim Regierungsstattbalteramt Biel anzumelden. Für nicht geltend gemachte Forderungen haften die Erben weder persönlich noch mit der Erbschaft.

2483

Gutbaben des Erblassers sind bis **25. Oktober 1937** dem unterzeichneten Notar bekannt zu geben.

Massaverwalter ist Herr **Ernst Lüthi**, Fabrikant in Pieterlen.

Biel, den 20. September 1937.

Im Auftrag:
Max Heimann, Notar.

Remboursement du solde de l'emprunt Etat de Neuchâtel 4% de 1907.

Par arrêté en date de ce jour, le Conseil d'Etat a décidé, en application de l'article 2 dernier alinéa du traité d'emprunt du 29 juin 1907, que le solde de l'emprunt Etat de Neuchâtel 4% de 1907 sera remboursé le 31 janvier 1938.

Neuchâtel, 18 octobre 1937. 2672

Le Conseiller d'Etat,
Chef du département des Finances:
Renaud.

Brevet suisse à vendre

concernant moule perfectionné pour agglomérés pleins ou évidés, destinés à la construction de murs ou de cloisons. 2673

S'adresser à: **MOULES PERFECTA,** 1 Rue des Blancheries, **Montbéliard** (Doubs-France).

Tüchtiger, 33 jähriger

Reisender

mit in- u. ausländischer Praxis, sucht passende Stellung. Eig. Auto. Bevorzugt wird Papeteriebranche. Spätere Beteiligung erwünscht. 2671

Offerten unter **G 9227 Y** an **Publicitas Bern.**

Bezirksgericht Zofingen

Oeffentliches Inventar — Rechnungsruf

Sollberger-Schwarz Frida,

geb. 1878, Roberts Witwe, Wirtin zum Restaurant Frösch, von Wynigen (Bern), in **Zofingen** wohnhaft gewesen.

Eingaben an die **Gemeindekanzlei Zofingen;** Frist bis **9. November 1937.** 2674

6½ % Anleihe des Deutschen Kalisyndikates G. m. b. H. in Berlin

Serie C.

In der im Beisein eines öffentlichen Notars am 11. Oktober 1937 in London vorgenommenen Ziehung sind die nachbezeichneten Obligationen zur Rückzahlung am **1. Januar 1938** zu 102½ % gezogen worden:

£ 1000.

00092 00122 00181 00205 00271 00275 00383

7 Bonds à £ 1000 . . . . . **£ 7,000**

£ 500.

00528 00645 00868 00958 01072 01163 01166
01243 01293 01305 01323 01424 01533 01575
01577 01582 01605

17 Bonds à £ 500 . . . . . **£ 8,500**

£ 100.

01763 01870 01971 01978 02085 02097 02100
02117 02171 02257 02298 02348 02449 02480
02510 02589 02606 02757 02881 02909 02969
02982 03038 03188 03249 03375 03419 03460
03674 03675 03866 03927 04154 04431 04620
04633 04731 04804 04831 04890 05012 05093
05117 05154 05406 05414 05463 05539 05599
05604 05791 05826 05869 05915 05957 06023
06034 06103 06135 06196 06209 06210 06350
06424 06470 06549 06710 06764 06769 06821
06908 06915 06922 07070 07075 07098 07182
07251 07310 07323 07510 07517 07573 07576
07809 07852 08014 08182 08188 08224 08247
08254 08366 08420 08436 08445 08615 08677
08829 08848 08896 09001 09085 09094 09095
09265 09305 09352 09378 09405 09428 09488
09563 09634 09646 09877 09897 09979 10091
10143 10145 10159 10178 10331 10521 10561
10768 10833 10887 10976 11105 11162 11357
11388 11395 11580 11584 11637 11704 11721
11826 11861 11871 11878 11892 11914 12015
12061 12104 12163 12280 12311 12399 12413
12525 12572 12708 12849 12907 13177 13219
13310 13323 13347 13416 13505 13523 13641
13659 13700 13705 13735 13736 13805 13838
13842 13843 13934 13947 13990 14119 14267
14354 14426 14622 14662 14717 14785 14819
14887 14901 14976 15005 15025 15047 15123
15185 15187 15389 15391 15419 15523 15545
15587 15605 15615 15745 15956 15966 15992
16064 16072 16086 16089 16090 16163 16227
16257 16477 16668 16720 16778 16879 16925
16930 16972 17019 17099 17123 17164 17231
17540 17551 17582 17671 17678 17805 17849
17921 18111 18138 18193 18223 18347

244 Bonds à £ 100 . . . . . **£ 24,400**

£ 50.

18478 18490 18670 18863 18906 18924 19088
19099 19110 19141 19215 19232 19444 19520
19559 19657 19755 19770 19844 19870 19902
19951 19953 20050 20092 20100 20222 20251
20280 20488 20684 20711 20734 20746 20840
20853 21071 21177 21286 21342 21344 21345
21448 21451 21487

45 Bonds à £ 50 . . . . . **£ 2,250**

£ 20.

21639 21724 21726 21808 21815 21822 21955
21984 22035 22069 22105 22127 22312 22343
22404 22485 22550 22760 22810 22826 22901
22929 22956 23078 23252 23427 23429 23434
23495 23503 23669 23674 23676 23681 23686
23710 23823 23888 24010 24031 24134 24180
24246 24387 24396 24401 24466 24512 24617
24702 24769 24770 24877 24967 25076 25128
25174 25345 25427 25559 25577 25651 25793
25819 25940 25990 26024 26067 26344 26387
26439 26477 26531

73 Bonds à £ 20 . . . . . **£ 1,460**

£ 43,610

Die Verzinsung dieser Stücke hört mit dem Verfalltag auf. Die Einlösung der Titel, welche mit sämtlichen unverfallenen Coupons einzureichen sind, erfolgt vom 1. Januar 1938 an bei den offiziellen Zahlstellen, und zwar **in der Schweiz** nach Wahl des Inhabers zum jeweiligen Sichtkurs des Pfund Sterling oder des Dollars auf Basis des festen Umrechnungskurses von $ 4.86 = £ 1.-.- bei der 2666

Schweizerischen Kreditanstalt in Zürich
und ihren sämtlichen Niederlassungen.

Restantenliste

Ausgelost per 1. Januar 1937:
1 Obligation à £ 20.-.- Nr. 24470.

Ausgelost per 1. Juli 1937:
7 Obligationen à £ 100.-.- Nrn. 4052, 6833, 7344, 11298, 11391, 14159, 14356.
2 Obligationen à £ 50.-.- Nrn. 20114, 20798.
1 Obligation à £ 20.-.- Nr. 23979.

Der Weg zu neuer Kraft

für Herren in leitender Stellung, geistig Ueberarbeitete, Rekonvaleszenten 2437

OVIGNAC SENGLET

der gute Eiercognac

In Apotheken, Drogerien, Likörhandlungen

Auskunfteien und Inkasso-Bureaux

inserieren erfolgreich in der Rubrik Handels- und Rechtsauskünfte, welche jede Woche im Schweiz. Handelsamtsblatt erscheint.

Eine einzeilige Adresse kostet nur Fr. 27.— bei 52 maliger Aufnahme pro Jahr. Näheres durch die Inseratenverwaltung Publicitas

Nicht vergessen:

Der große, moderne Schweizer Briefsteller ist bekanntlich kein gewöhnlicher Briefsteller im althergebrachten Sinn mit abgedroschenen Mustorbriefen. Er ist ein moderner, sehr praktischer Ratgeber für das gesamte Korrespondenzwesen, sowohl für alle Arten Geschäftsbriefe, wie auch für Privatgebrauch. Was den Schweizer Briefsteller besonders wertvoll macht, sind die vielen neuzeitlichen, leichtverständlichen Wegleitungen Hand in Hand mit besten Mustorbeispielen. 148 4

Dann sind aber auch sehr wichtig: Betreibung, Konkurs, Nachlaßvertrag, Wechsel- und Scheckverkehr, Bankverkehr, Grundbuchwesen, Verträge aller Art mit mustergültigen Vertragsmustern; Verkauf auf Abzahlung, Eingaben, Gesuche an Behörden etc. Vormundschaftswesen, Korrespondenz in Gerichtssachen, etc. Vereinswesen, Protokoll etc. Rechtschreibung. **Geb. Fr. 6.30**

Der Weg zum Erfolgsmenschen. Die neue Erfolgsschule. 10 Minuten täglich. Neueste Auflage. Eine richtige, durchgreifende Erfolgsschule, markante Sprache, klipp und klar. Das ist kein gewöhnliches, alltägliches Buch, das sind Worte, die packen, Worte, die mitreißen zum Handeln, weil sie unerbittlich und unerschrocken den Nerv der Zeit berühren. Das Geheimnis der Erfolge der großen Persönlichkeiten auf allen Gebieten. - Wo liegt das Geheimnis? - Stählung der Nerven. - Unbefangenes, imponierendes Auftreten. - Das Geheimnis der Atemkunst. - Das Schwert des Willens. - Ihr Willensblick. - Redekunst. - Gewandte Gesprächsführung. In jeder Situation schlagfertig. - Menschenbeeinflussung. Suggestive Kraft. Blicksuggestion. - Suggestive Haltung. - Suggestive Sprache. Die Sprache der Ueberlegenheit. Heilung seelischer Hemmungen, Nervosität, Erröten etc. Leinenband mit dem kleinen, interessanten Merkheftchen. - Wir erhielten sehr viele begeisterte Zuschriften. **Geb. Fr. 9.50**

Der Schweizer Rechtsberater für jedermann gibt Ihnen zuverlässige Auskunft und Beratung in den verschiedensten Rechtsfragen im privaten und geschäftlichen Leben. Richtige Prozeßführung, Eingaben, Klagen, Appellation, Instanzen, Fristen, Erklärungen zum Zivilgesetzbuch, Obligationenrecht mit neuesten Bestimmungen. Erbschaftssachen aller Art. Steuerangelegenheiten, Betreibungen, Konkurs, Nachlaßvertrag. Kauf von Grundstücken etc. Sehr reichhaltiges, großes Werk. Von ersten Schweizer Zeitungen bestens empfohlen. Von Dr. jur. Hiestand, Zürich. **Geb. Fr. 8.80**

Buchhandlung P. Strub, Chur, Loestr. 46

Aufruf!

In meiner Eigenschaft als Testamentsvollstrecker des am 22. Dezember 1936 in **Krefeld/Niederrhein** verstorbenen Prokuristen Tillmann Theodor

Heinrich Janssen

ersuche ich hierdurch alle öffentlichen und privaten Bankinstitute um Meldung darüber, ob bei ihnen Einlage- oder Wertpapierkonten, über die Herr Heinr Janssen verfügungsberechtigt war, unterhalten werden. Es besteht die Vermutung, dass Konten nicht nur unter dem Namen **Heinr. Janssen,** sondern auch unter der Bezeichnung **Willy F. Quasten** oder **Heinz F. Quasten** geführt werden.

Der Testamentsvollstrecker:
August Otto
öffentlich bestellter Wirtschaftsprüfer,
2668 **Krefeld, Niederrhein,** Königstr. 186.

Société Franco-Suisse de Brosserie

MM. les actionnaires sont convoqués en **assemblée générale ordinaire et extraordinaire** le **samedi 30 octobre 1937, à 11 h., dans les bureaux de Mr. Paul Archinard,** Bd. Georges Favon, 2, avec l'ordre du jour suivant:

1. Rapport du Conseil d'administration. 2. Rapport du vérificateur des comptes. 3. Discussion de ces rapports et votation sur leurs conclusions. 4. Election d'administrateurs. 5. Désignation d'un ou plusieurs vérificateurs des comptes. 6. Décision sur le maintien ou la dissolution de la société. 2669

Les cartes d'actionnaires, donnant droit à participer à l'assemblée seront dès le 21 octobre, délivrées sur présentation des actions ou d'un certificat de dépôt en banque, dans les bureaux de Mr. Archinard, où MM. les actionnaires pourront prendre connaissance du bilan et du compte de profits et pertes, et du rapport du vérificateur des comptes.

Maschinenfabrik Oerlikon

Einladung zu einer ausserordentlichen Generalversammlung

auf Samstag, den 30. Oktober 1937, vormittags 11 Uhr, im Zunfthaus zur Meise, in Zürich

Traktanden:

1. Abänderung der §§ 2, 9, 11, 13, 16, 19, 21, 27, 28, 29, 30 und 34 der Statuten.
2. Beschlussfassung über den Antrag des Verwaltungsrates wegen Herabsetzung des Gesellschaftskapitals von Fr. 16,000,000.— auf Fr. 14,000,000.— durch Barrückzahlung von Fr. 50.— pro Aktie und Herabsetzung des Nominalwertes der Aktien von Fr. 400.— auf Fr. 350.—. 2624
3. Beschlussfassung über Aenderung von § 4 der Statuten gemäss Traktandum 2.

Die Anträge des Verwaltungsrates betreffend Abänderung der Statuten liegen zur Einsicht der Herren Aktionäre bei unserem Hauptsitz in Zürich-Oerlikon auf.

Da zur Beschlussfassung über Statutenänderungen die Vertretung von mindestens ⅔ der emittierten Aktien notwendig ist, ersuchen wir die Herren Aktionäre an der Versammlung teilzunehmen oder sich daran vertreten zu lassen.

Stimmkarten für die ausserordentliche Generalversammlung werden vom 11. Oktober bis und mit 28. Oktober gegen genügenden Ausweis über den Aktienbesitz an unserer Kasse in Oerlikon, bei der Schweizerischen Kreditanstalt, beim Schweizerischen Bankverein, bei der Eidgenössischen Bank und den sämtlichen Sitzen und Zweigniederlassungen dieser Institute und bei den Herren Julius Bär & Cie., in Zürich verabfolgt.

Zürich-Oerlikon, den 4. Oktober 1937.

Der Verwaltungsrat.

Buchdruckerei FRITZ POCHON-JENT Aktiengesellschaft in Bern — Imprimerie FRITZ POCHON-JENT Société anonyme à Berne